

令和5年2月21日  
輸出ご担当者様各位

ハパックロイドジャパン株式会社  
カスタマーサービス部

## リチウム電池搭載車両ブッキング時のご注意点

拝啓、  
時下益々ご隆盛の事とお慶び申し上げます。また、平素は格別のご高配を賜り  
厚く御礼申し上げます。

リチウム電池を動力源とする車両につきましては、危険品としてブッキングいただく  
必要がありますので、改めてご案内申し上げます。

敬具

### 記

リチウム電池を搭載した電気自動車（スクーターを含む）およびハイブリッド車は危険物として分類され、IMDG コードの下で国際海上輸送が規制されています

※Special Provision 961 を使用して、リチウム電池を搭載した電気自動車およびハイブリッド車をコンテナ船で非危険品として申告することはできません。

正確な貨物の説明を含め、booking時に危険物の申請に必要な書類をご提供ください。  
未申告の危険物は積載できませんのでご注意ください。

ご不明な点がございましたら、お気軽にカスタマー サービス担当者までお問い合わせください。

以上

## Electric and Hybrid Vehicles are Dangerous Goods

Dear Valued Customer,

To avoid any misunderstandings, Electric Vehicles (including scooters) and Hybrid Vehicles installed with Lithium batteries are classified as Dangerous Goods and are regulated for international ocean transport under the IMDG Code. It is not possible to use Special Provision 961 to declare Electric and Hybrid Vehicles installed with Lithium batteries as NON-DG on any container vessel.

Kindly provide the necessary documents for Dangerous Goods' application at the time of booking, including the correct cargo description.  
Please be advised that undeclared Dangerous Goods will not be loaded.

Should you have further inquiry please feel free to contact our Customer Service Colleagues.

Kind regards,

Hapag-Lloyd